



Scuola Superiore Mediatori Linguistici Gregorio VII

(Decreto MIUR 31.07.2003)

Via Pasquale Stanislao Mancini, 2 00196 ROMA

tel. 06 39379950 - fax 06 632853

**LM/94 corso Laurea
Magistrale**

Cognome _____

Nome _____

Codice Fiscale _____

Numero di matricola _____

Data e Luogo di Nascita _____

Luogo di residenza _____

Recapito telefonico (fisso) _____

Recapito telefonico (cell) _____

Indirizzo email _____

PRIMO ANNO Curriculum TRADUZIONE SPECIALISTICA					
MODULI	Numero esami	INSEGNAMENTO	SETTORE SCIENTIFI CO DISCIPLIN ARE	CFU	
Linguistica Applicata e comunicazione Mod A Mod B laboratorio	1	Processi comunicativi e traduzione	L-LIN01 SPS/08	6	
Mod. A: linguaggi settoriali , tecniche traduttologiche Mod. B med. Laboratorio	2	Lingua Inglese Lingua e traduzione (modulo A + B)	L-LIN/12	12	
Mod. A Linguaggi settoriali, tecniche traduttologiche Mod. B Laboratorio	3	Lingua B (mod. A + B) Francese, Spagnolo, Tedesco, Arabo, Russo, Cinese, Portoghese	L-LIN/04; L-LIN/07; L-LIN/14	12	
Lingua e Traduzione	4	Lingua C (scelta dello studente).. Arabo, Cinese, Portoghese e Brasiliano, Russo	L-LIN/09, L-OR/21, L-OR/14,L-LIN/21	6	
Laboratorio di analisi del Testo letterario e scientifico e traduzione Mod A analisi testo Mod B laboratorio	5	Lingua Inglese	L-LIN/10/12	6	
Informatica applicata alla traduzione CAT TOOL	6	Informatica applicata	ING-INF/01	6	
Adattamento per Audiovisivo	7	Teoria e tecnica dell'adattamento e del doppiaggio cinematografico	SPS/08	6	
		Tirocinio		6	
			TOT	60	

SECONDO ANNO Curriculum TRADUZIONE SPECIALISTICA					
MODULI	Numero esami	INSEGNAMENTO	SETTORE SCIENTIFI CO DISCIPLIN ARE	CFU	
Mod. A: med. Linguaggi settoriali,tecniche traduttologiche Mod. B Laboratorio	8	Lingua Inglese Lingua e traduzione II (modulo A + B)	L-LIN/12	11	
Adattamento Audiovisivo	9	Teoria e tecnica dell'adattamento e doppiaggio cinetelevisivo II	L-/LIN10	6	
Mod. A Lingua Mod. B med. scritta ed orale	10	Lingua B Lingua e traduzione II(mod. A + B) Francese, Spagnolo, Tedesco	L-LIN/04, L-LIN/07 L-LIN/14	11	
Lingua e civiltà e trad.	11	Lingua C (Scelta dello studente) Lingua e traduzione II Arabo, Cinese, Russo, Portoghese	L-LIN/09, L-OR/21, L- OR/14,L- LIN/21	6	
		Attività di Tirocinio		14	
		<u>Prova finale</u>		12	
			TOT:	60	
			Crediti Totali	120	

La Direzione

Firma dello studente

PRIMO ANNO Curriculum INTERPRETARIATO DI CONFERENZA						
MODULI	Numero esami	INSEGNAMENTO	SETTORE SCIENTIFI CO DISCIPLIN ARE	CFM		
Linguistica Applicata e comunicazione Mod A Mod B laboratorio	1	Processi comunicativi e Traduzione / Interpretariato Marketing e social Media	L-LIN01 SPS/08	6		
Mod. A: linguaggi settoriali , tecniche interpretariato Mod. B Laboratorio	2	Lingua Inglese Lingua e Interpretariato (modulo A + B)	L-LIN/12	12		
Mod. A Linguaggi settoriali, tecniche interpretariato Mod. B Laboratorio	3	Lingua B Interpretariato (mod. A + B) Francese, Spagnolo, Tedesco, Arabo, Russo, Cinese, Portoghese	L-LIN/04; L-LIN/07; L-LIN/14	12		
Lingua e interpretariato	4	Lingua C(scelta dello studente).. Arabo, Cinese, Portoghese e Brasiliano, Russo	L-LIN/09, L-OR/21, L-OR/14,L-LIN/21	6		
Laboratorio di analisi del Testo letterario e scientifico e traduzione Mod A analisi testo Mod B laboratorio	5	Analisi del testo per Interpretariato A e B	L-LIN/10/12	6		
Informatica applicata	6	Informatica applicata alla traduzione e interpretariato CAT TOOL/ Internet Economy	ING-INF/01	6		
Adattamento per Audiovisivo	7	Teoria e tecnica dell'adattamento e del doppiaggio cinetelevisivo oppure Altro insegnamento	L-ART/ L-/LIN10	6		
		Tirocinio		6		
			TOT	60		

SECONDO ANNO Curriculum INTERPRETARIATO DI CONFERENZA					
MODULI	Numero esami	INSEGNAMENTO	SETTORE SCIENTIFI CO DISCIPLIN ARE	CFM	
Mod. A: Linguaggi settoriali, tecniche Interpretariato Mod. B Laboratorio	8	Lingua Inglese Lingua e Interpretariato II (modulo A + B)	L-LIN/12	11	
Adattamento Audiovisivo	9	Teoria e tecnica dell'adattamento e doppiaggio cinetelevisivo II oppure Altro insegnamento.....	L-/LIN10 L-ART/06	6	
Mod. A Linguaggi settoriali, tecniche interpretariato Mod. B Laboratorio	10	Lingua B Lingua e traduzione II(mod. A + B) Francese, Spagnolo, Tedesco	L-LIN/04, L-LIN/07 L-LIN/14	11	
Lingua e civiltà e Interpretariato	11	Lingua C (Scelta dello studente) Lingua e Interpretariato II Arabo, Cinese, Russo, Portoghese	L-LIN/09, L-OR/21, L- OR/14, L- LIN/21	6	
		Attività di Tirocinio		14	
		<u>Prova finale</u>		12	
			TOT:	60	
			Crediti Totali	120	

La Direzione

Firma dello studente